

佐賀大学大学院工学系研究科  
環境・エネルギー科学グローバル教育プログラム  
博士前期課程（外国人留学生－在外）  
日本政府（文部科学省）奨学金学生募集要項

**Guide for the Application for the Japanese  
Government (Monbukagakusho) Scholarship of  
Post-graduate Program for Global Advancement (PPGA)  
in Environmental and Energy Science**

**(Master Course)**

**2018**

Application Deadline: January 25, 2018.

Academic Year Start: October 1, 2018.

Graduate School of Science and Engineering  
SAGA UNIVERSITY

### Personal Information Use

In accordance with enforcement of the Act on the Protection of Personal Information Held by Independent Administrative Agencies, personal information written on the application form submitted by applicants is utilized for educational purpose (including exemption of entrance and tuition fees, payment extension of entrance fee, and scholarship) as well as the selection of applicants by entrance examinations (including additional business such as statistical transaction).

Personal information possessed by Saga University is not utilized for different purposes from the aim denoted above, and is not provided to a third person without the applicant's agreement, except for the case prescribed by the item no.9 of the Act on the Protection of Personal Information Held by Independent Administrative Agencies.

### 個人情報の取扱いについて

「独立行政法人等の保有する個人情報の保護に関する法律」の施行に伴い、入学志願者から提出させた出願書類等に記載されている個人情報については、入学者選抜に係る業務（統計処理などの付随する業務を含む。）以外に、教育目的等（入学料・授業料免除、(入学料徴収猶予) 及び奨学金等を含む。）に利用します。

本学が取得した個人情報は、「独立行政法人等の保有する個人情報の保護に関する法律」第9条に規定されている場合を除き、出願者本人の同意を得ることなく他の目的で利用又は第三者に提供する事はありません。

**Post-graduate Program for Global Advancement (PPGA)  
in Environmental and Energy Science**

**(Master Course)**

**2018**

**CONTENTS**

- Guide for Application ..... 1
- Academic Staffs, their Research Interests and Major fields ..... 11
- APPLICATION FORM (Enclosed Booklet)

GUIDE FOR THE APPLICATION FOR  
THE JAPANESE GOVERNMENT (MONBUKAGAKUSHO) SCHOLARSHIP  
OF POST-GRADUATE PROGRAM FOR GLOBAL ADVANCEMENT (PPGA)  
IN ENVIRONMENTAL AND ENERGY SCIENCE

The Post-graduate Program for Global Advancement (PPGA) in Environmental and Energy Science provides all lectures, seminars, and internships, etc. on sciences and technologies solving global environmental and energy problems in English for both foreign and Japanese students. Students from overseas can learn and study completely in Japan without a hurdle of Japanese language. The PPGA is an educational course in the Graduate School of Science and Engineering, Saga University, that started in October 2013, in order to bring up global researchers and engineers who will contribute to the environmental and energy science. This is a call for application to a two-year Master Course for the academic year of 2018, sponsored by the Scholarship Program of Monbukagakusho (The Ministry of Education, Culture, Sports, Science and Technology of the Japanese Government). Foreigners having the nationality of Bangladesh, Indonesia, Malaysia, Myanmar, Nepal, Sri Lanka, Thailand, or Vietnam and arriving from foreign countries to attend this program can apply to this scholarship program.

Nowadays, science and engineering progress rapidly. We have received both benefits and negative influences from the science and engineering. Programs from the standpoint of environmental and energy conservation are necessary for developments of science and engineering that contribute to human prosperity. Educational study of the environmental and energy science should be performed from the all-round and global viewpoint. The PPGA has been established in the Graduate School of Science and Engineering in order to discuss and solve environmental and energy problems. The scope and goal of this PPGA is the education for students to possess an all-round insight for the environment and energy from the global point of view after their completion by acquiring knowledge and thinking power on various fields related to industrial manufacturing, construction, and biology, etc.

In the Master Course program of the PPGA, education and research guidance of the fields are given by the department of Chemistry and Applied Chemistry, department of Mechanical Engineering, department of Electrical and Electronic Engineering, department of Civil Engineering and Architecture, department of Advanced Technology Fusion in the Graduate School of Science and Engineering. Applicants should decide the research fields and choose prospective relevant supervisor(s) appearing on the List of Academic Staffs.

Students who complete the Master Course program of the PPGA are granted the Master's Degree (Science or Engineering). In this application, the month of entrance is October, and they can enter the PPGA course immediately after completing their Bachelor program in their country without learning of Japanese language.

## QUALIFICATIONS

1. **Applicants:** Foreigners having the nationality of Bangladesh, Indonesia, Malaysia, Myanmar, Nepal, Sri Lanka, Thailand, or Vietnam and arriving from foreign countries to attend this program can apply.
2. **Grant history:** Applicants who had been granted with any kind of Japanese Governmental scholarship in past three years are required to have an appropriate experience in their study and/or educational activities in foreign countries for at least three years after the scholarship was completed.
3. **Age:** Applicants must be people who were born on or after April 2, 1983.
4. **Academic career:** Student's record of applicants should belong to a highest class in the University from which the applicant graduated. The following candidates may apply for admission:
  - a. Those who have received Bachelor's Degree from Japanese University.
  - b. Those who have received Bachelor's Degree after completing 16 years course of school education in foreign country, or will receive it as of September 30, 2018.

佐賀大学大学院工学系研究科  
環境・エネルギー科学グローバル教育プログラム博士前期課程  
日本政府（文部科学省）奨学金留学生募集要項

佐賀大学大学院工学系研究科環境・エネルギー科学グローバル教育プログラム（PPGA）は、外国人留学生と日本人学生が共学し、世界的な環境とエネルギー問題の解決に関する講義、セミナー、およびインターンシップ研修などの教育カリキュラムを全て英語で実施します。外国人留学生は、日本語の習得の障壁なく日本で充実した教育を受け研究を行い、一層の修業成果を上げることができます。PPGA は、環境・エネルギー科学に貢献するグローバルな研究者や技術者を育成するため、2013 年 10 月にスタートしました。ここに、日本政府（文部科学省）の奨学金プログラムによる、2018 年度の博士前期（2 年間）の学生を募集します。なお、バングラデシュ、インドネシア、マレーシア、ミャンマー、ネパール、スリランカ、タイ、ベトナムのいずれかの国籍を有し、日本国外から留学する者が本奨学金プログラムに応募できます。

科学技術の進歩は著しいものです。私たちは、その進歩がもたらした恩恵と負の影響を受けています。人類の発展に貢献する科学技術の向上には、環境・エネルギー保全の観点からの取り組みが必要です。環境・エネルギー科学の教育研究は、総合的にしかも世界的な視野に立って取り組まなければなりません。PPGA は、環境・エネルギー問題を議論し解決するために工学系研究科に発足しました。修了後、工業生産、建設、バイオ等に関わる様々な工学系分野の知識と思考力を持ち、環境・エネルギーについて世界的な視野で総合的に洞察できる学生を育成することを目的としています。

PPGA 博士前期課程プログラムは、工学系研究科の循環物質化学専攻、機械システム工学専攻、電気電子工学専攻、都市工学専攻、先端融合工学専攻において教育と研究指導が行われます。志願者は教員リストに記載されている指導教員のうちから、希望する研究分野を決定し、希望する指導教員を選んでください。

PPGA の博士前期課程修了者には修士（理学、工学及び学術のいずれか）の学位が与えられます。なお、本応募による外国人留学生の入学は 10 月であり、外国で大学（学部）修了後直ちに日本語の教育を受けることなく入学することができます。

## 応募資格

1. 国籍：バングラデシュ、インドネシア、マレーシア、ミャンマー、ネパール、スリランカ、タイ、ベトナムのいずれかの国籍を有し、日本国外から留学する者
2. 奨学金歴：日本政府からの各種奨学金を過去 3 年間に受給したことがある者は帰国後 3 年以上の教育・研究等の経験が必要です。
3. 年齢：1983 年 4 月 2 日以降に出生した者
4. 学歴等：下記のいずれかに該当し、学業成績が最終出身大学等において最上位クラスに属する者
  - a. 日本の大学から学士の学位を授与された者
  - b. 外国において、学校教育における 16 年の課程を修了し、学士の学位を授与された者又は 2018 年 9 月 30 日までに修了見込みの者
  - c. 外国の学校が行う通信教育における授業科目を我が国において履修することにより当該外国の学校教育における 16 年の課程を修了した者又は 2018 年 9 月 30 日までに修了見込みの者
  - d. 我が国において、外国の大学の課程（その修了者が当該外国の学校教育における

- c. Those who have completed 16 years course of school education of foreign country in Japan through correspondence education of a foreign school, or will complete the course as of September 30, 2018.
  - d. Those who have completed 16 years course of school education of foreign country at educational institutions of the foreign country in Japan, which is designated by the Minister of Education, Culture, Sports, Science and Technology of the Japanese Government, or will complete the course as of September 30, 2018.
  - e. Those who have completed 15 years course of school education in foreign country, and been admitted by the Graduate School of Saga University to obtain sufficient credits with excellent score.
  - f. Those who have been designated by the Minister of Education, Culture, Sports, Science and Technology of the Japanese Government.
  - g. Those who are 22 years old or more as of September 30, 2018, and are admitted by the Graduate School of Saga University as that their academic abilities are equivalent to or higher than Bachelor's Degree of Japanese Universities upon reviewing the submitted materials.
5. **Health:** Applicants should be in good health both mentally and physically.
  6. **Language proficiency:** A good working level of English is required.
  7. **Arrival in Japan:** Applicants should arrive in Japan between September 25 and 30, 2018, if admitted.

#### **Remarks**

- 1) Military personnel and civilian employees of the armed forces are not eligible.
- 2) Admission shall be canceled if the applicant fails to arrive in Japan between the dates mentioned above.
- 3) At our university, only one member of a married couple should apply. The scholarship can not be applied for when one member of a married couple has received the Japanese government scholarship.
- 4) Neither applicants for other universities in Japan for the Japanese government scholarship, nor applicants for embassy recommendation, nor the recipients of scholarships from their country are eligible for this program.
- 5) The scholarship shall be canceled if the applicant fails to receive the Bachelor's Degree by September 30, 2018.
- 6) If you are handicapped and hope the special care about the entrance examination or the study in Japan, please consult with the entrance examination office before the application.

#### **SCHOLARSHIP BENEFITS**

1. Monthly allowance: A monthly amount of 144,000 Yen (as of 2017) shall be paid from Monbukagakusho for two years from October 2018. This allowance may not be paid if the recipient is absent from school for over a month.
2. Allowance for transportation
  - a. Transportation to Japan: Monbukagakusho shall provide an economy class air ticket between the international airport nearest to the scholarship recipient's residence in the country of the scholarship recipient's nationality and New Tokyo (Narita) International Airport or Fukuoka International Airport. Monbukagakusho will appoint route and date of the flight. The travel fee in the recipient's home country, the airport fee, the airport tax, special tax for the transportation, the travel fee in Japan should be covered at recipient's own expense. (In principal, "the scholarship recipients' residence" is defined as the mailing address denoted on the application form.)
  - b. Transportation from Japan: According to the scholarship recipient's application, Monbukagakusho shall provide a set of economy class air tickets to the recipients who will leave for their home countries in the month of their completion of the program. The coverage of the tickets shall be from Narita International Airport or Fukuoka In-

- 16年の課程を修了したとされるものに限る。)を有するものとして当該外国の学校教育制度において位置付けられた教育施設であって、文部科学大臣が別に指定するものの当該課程を修了した者又は2018年9月30日までに修了見込みの者
- e. 外国において学校教育における15年の課程を修了した者で、本学大学院において、所定の単位を優れた成績をもって修得したものと認めた者
  - f. 文部科学大臣の指定した者
  - g. 本学大学院において、個別の入学資格審査により、日本の大学を卒業した者と同等以上の学力があると認めた者で、2018年9月30日において満22歳に達したもの
- 5. 健康状態：心身ともに健全な者
  - 6. 語学力：英語の能力が十分な者
  - 7. 渡日：合格した場合、2018年9月25日～9月30日の間に渡日可能な者

#### 注

- 1) 現役軍人や軍属の資格の者は出願できません。
- 2) 上記に指定された期間に渡日できない者は採用を取り消されます。
- 3) 本学では、配偶者が既に国費外国人留学生である者は出願できません。また夫婦が同時に出願することはできません。
- 4) 日本の他大学に併願している者、大使館推薦に出願している者及び自国の奨学金を受給している者は出願できません。
- 5) 学士の学位を取得見込みの者で、奨学金受給候補者となったものは、2018年9月30日までに学位を取得できなければ、採用は取り消されます。
- 6) 障がい等を有する志願者で、受験上及び修学上の配慮を必要とする方は、出願前に入試課に相談してください。

#### 奨学金給付

- 1. 毎月の支給額：2018年10月からの2年間、文部科学省から月額144,000円（金額は2017年現在）が支給されます。奨学金受給者が1か月以上大学に在学しない場合は、支給されません。
- 2. 旅費給付金
  - a. 渡日旅費：文部科学省から、旅行日程及び経路を指定して、渡日する留学生の居住地最寄りの国際空港から成田国際空港（又は受入大学が通常の経路で使用する国際空港。）までの下級航空券を交付されます。なお、渡日する留学生の居住地から最寄りの国際空港までの旅費、空港使用料、空港税、渡航に要する特別税、日本国内の旅費等は留学生の自己負担となります。（「留学生の居住地」は原則として申請書に記載された現住所とする。）また、国籍国以外からの航空券は支給しません。
  - b. 帰国旅費：文部科学省から、奨学金支給期間終了月内に帰国する留学生については、本人の申請に基づき、成田国際空港又は受入大学が通常の経路で使用する国際空港から当該留学生が帰着する場所の最寄りの国際空港までの下級航空券を交付されます。
- 3. 諸経費：検定料、入学料、授業料などの諸経費は免除されます。

#### 注

- 1) 渡日や帰国中の旅行保険代金は受給者負担になります。また、出発及び到着空港は留学生が国籍を有する国の空港に限ります。

- ternational Airport to the international airport nearest to the place of their residence in their home country. This privilege shall be applicable for the scholarship recipient.
3. School fees: All school fees such as entrance examination, registration, and tuition costs, shall be waived.

#### **Remarks**

- 1) Travel and accident insurance to/from Japan should be covered at recipient's own expense. The international airport departing to/from Japan must be the international airport in the country of the scholarship recipient's nationality.
- 2) The Monbukagakusho scholarship will be granted for 2 years to complete the Master course program of the PPGA.

### **SELECTION AND ADMISSION**

1. Applicants who have excellent records will take an interview or an Internet interview by your desired Advisory Professor (Supervisor) after all-round judgment of submitted papers. The interview or an Internet interview certifies that applicant does not apply for another university and that applicant will enter Saga University certainly when applicant is selected as a candidate of the scholarship. The academic ability of applicants is also confirmed by the interview or an Internet interview.
2. Applicants shall be examined by the Screening Committee of the PPGA. Only those who have a solid academic background, research capability and commitment are selected. The selected scholarship candidates will be informed and asked to reply their acceptance of the selection immediately in the early of March 2018. After receiving their confirmation letter, they will be recommended to Monbukagakusho for the award of a scholarship in March. The final decision of Monbukagakusho will be informed to the candidates through Saga University in July 2018.
3. When the applicants accept their scholarship candidate in March 2018, they should withdraw all other scholarship applications.
4. The total number of scholarship recipients is 3.

#### **Remarks**

- 1) Applicants selected by Monbukagakusho as grantees must enroll in the program. Refusal to enter the course after acceptance is not allowed.
- 2) Those who apply for Saga University are not allowed to apply for any other universities as the Monbukagakusho scholarship student.
- 3) Those who have applied for the Japanese government scholarship from Saga University and other university simultaneously, the Monbukagakusho will cancel their scholarship candidate for all universities, even if applicants are admitted as the Monbukagakusho scholarship student at Saga University.

### **ENROLLMENT**

1. Date of enrollment is October 3, 2018.
2. Scholarship grantees shall be enrolled as regular graduate students of Saga University.

### **APPLICATION PROCEDURE**

1. Applicants should prepare the following documents to be forwarded to the Dean of the Graduate School of Science and Engineering, Saga University.
  - ① **Application Form** (Form A).
  - ② **Application for the Japanese Government (MONBUKAGAKUSHO:MEXT) Scholarship (ANNEX)** (Form B). (This should be printed on both sides.)
  - ③ **Field of Study and Study Program** (Form C). (This should be printed on both sides.)
  - ④ Official **transcript of Bachelor's Degree** or **certification of Bachelor's Degree**. If applicant is a student now, **certificate** that the applicant will be provided Bachelor's Degree



2) 文部科学省からの国費支給期間は博士前期課程修了までの2年間となります。

## 選考と入学許可

1. 志願者のうちで、提出された書類を審査し、総合的に判断して成績が優秀な者については、指導を希望する教員等による面接又はインターネットインタビューが行われます。面接又はインターネットインタビューでは、学力、他大学に併願をしていないこと及び奨学金受給者として決定した場合は、必ず本学へ入学すること等の確認が行われます。この面接又はインターネットインタビューの結果は、奨学金受給候補者の選考に当たり、重要な資料となります。
2. 志願者は、PPGA 選考委員会によって選考され、学業成績、研究能力、面接等の結果が優秀であり、かつ出身大学等からの強い推薦がある者だけが奨学金受給候補者として選ばれます。奨学金受給候補者は2018年3月上旬に通知され、必ず入学するという確約の返事をするように要求されます。本学はその確約書を受け取った後、3月に文部科学省へ奨学金受給候補者として推薦します。文部科学省の最終決定は2018年7月に本学を通じ、候補者へ通知されます。
3. 2018年3月に本学の奨学金受給候補者として確約する時は、他のすべての奨学金申請を取り消さなくてはなりません。
4. 奨学金受給者数は3名です。

## 注

- 1) 文部科学省によって奨学金受給者として選ばれた志願者は、このプログラムに入学しなければなりません。入学辞退は許可されません。
- 2) 本学へ申請している者は、他大学へ文部科学省奨学金学生として申請することは認められません。
- 3) 志願者が、本学の奨学金受給者として入学を許可されていても、他大学と併願していた場合は、両方の大学の奨学金受給者としての資格を取り消されます。

## 入学

1. 入学日は2018年10月3日です。
2. 奨学金受給者は、本学の正規大学院生として登録されます。

## 申請

1. 志願者は、在籍している大学や機関の長を通じ、下記の出願書類を本学大学院工学系研究科長へ送付してください。現在、大学や機関に所属していない場合は、修了した大学の長を通じて送付してください。
  - ① 申請書(様式A)
  - ② 日本政府[文部科学省 (MEXT)]奨学金申請書 (ANNEX) (様式B) (両面印刷すること)
  - ③ 研究分野と研究計画 (様式C) (両面印刷すること)
  - ④ 学位証明書又は学位記の写し (原本と相違ないことが証明されたもの)。現在学生の者は、2018年9月30日までに学士の学位を取得予定であるという証明書
  - ⑤ 大学から出される成績証明書とその英語訳 (成績評価の基準がわかるものも提出すること)
  - ⑥ 最終出身大学において最上位クラスに属することが証明されたもの (GPA, ABCのクラス分け, 具体的な順位等)

before September 30, 2018.

- ⑤ Transcripts of **Academic Record** issued by the university authorities and their English translation. (The criteria of academic assessment should be also shown.)
  - ⑥ Certificate of a student's record of highest class in the University from which the applicant graduated. (GPA, ranking at the class, classification of ABC, or another corresponding numerical index)
  - ⑦ English summary of **Bachelor Thesis** or its equivalent if available, not exceeding four sheets of A4 size paper typed in double space. When a Bachelor Thesis is not required by the University from which the applicant graduated, prepare a statement to that effect.
  - ⑧ Certificate of **Citizenship** issued by the appropriate authorities.
  - ⑨ **Recommendation and Reference**
    - a. A letter of **Recommendation** (Form D) from the head (Dean, in case of University) of the applicant's affiliated institution.
    - b. Letter(s) of **Reference** (Form E) from those who know the applicant's research/study capability addressed to the Dean of the Graduate School of Science and Engineering.The letters of recommendation and reference(s) should indicate the English proficiency of the applicant. The recommendation letter should refer to certification that the applicant will surely enter Saga University, if the applicant is selected as a Grantee of Monbukagakusho scholarship.
  - ⑩ Certificate of English ability (for example, TOEFL, TOEIC).
  - ⑪ **Three Photographs** (hatless portrait), 4.5 cm×3.5 cm in size, taken within six months of application date. Two copies should be attached to the application form. One extra copy should be enclosed therein, with the applicant's name and the nationality on the reverse side of the copies.
2. All documents should be sent by registered air mail, and must arrive at the Entrance Examination Office by **January 25, 2018**.

### Remarks

- 1) The above documents should be type-written in English on A4 size paper.
- 2) Incomplete documents are not acceptable.
- 3) Applicants are advised to choose their desired Advisory Professor (Supervisor), and to indicate the supervisor's name on the application form (Form A).
- 4) None of the documents submitted is returned to the applicant in any case.

### NOTES

1. The rights of a grantee of the scholarship shall be deprived under the following cases:
  - a) False statements on the documents.
  - b) Violation of the pledge.
  - c) Leaving and/or transferring from the Graduate school of Saga University.
  - d) Violation of school regulations, and no satisfactory academic achievement.
2. Grantees are recommended to be well acquainted with the Japanese language, culture, customs, etc. A skill of the Japanese language is necessary in daily life.
3. Grantees are expected to complete their Master Course Program within two years.
4. Part of grantees who proceed to the Doctor Course of PPGA will be permitted the extension in the periods of scholarship if the petition is accepted by the Monbukagakusho.
5. Applicants who are not selected as candidate of the scholarship will have the information of failure by the Dean of the Graduate School of Science and Engineering, Saga University in the end of March 2018. If the applicants desire to enter the PPGA of Saga University as the Private-Expense foreign students, they will receive the results of selection in June, after applicants pay a fee of entrance examination, 30,000 Yen. The entrance examination fee should be transferred as a postal money order at post office, or sent as a check (US dollar) to Entrance Examination Office of Saga University. Note that in the case of a check, if amount of exchanged

- ⑦ 卒業論文の概要又は研究報告書など卒業論文の概要と同等のもので、A4用紙4枚以内、英文のダブルスペースでタイプしたもの。志願者が修了した大学で卒業論文が必要とされなかった場合は、その趣旨の申告書を提出してください。
- ⑧ 本国の戸籍謄本又は市民権等の証明書
- ⑨ 推薦書及び証明書
  - a. 申請者が属する機関の長（大学においては学部長）の推薦書（様式D）
  - b. 工学系研究科長あてに、志願者の研究／学力を知る者による証明書を提出してください。（様式E）推薦書と証明書は志願者の英語能力が記されていなければなりません。もし志願者が文部科学省奨学金受給者となった場合は、推薦書は本学へ必ず入学するという事を証明する確約書のひとつとなります。
- ⑩ 英語能力を客観的に示す証明書（例えば TOEFL, TOEIC など）
- ⑪ 4.5 cm×3.5 cm サイズで申請日前 6 か月以内に撮られた写真 3 枚（上半身, 脱帽, 正面向き）。そのうち 2 枚は申請書に貼付してください。他の 1 枚の写真は、その裏に申請者名と国名を記入し、出願書類に同封してください。

2. すべての書類は書留の航空便で送付してください。2018年1月25日までに佐賀大学学務部入試課必着とします。

### 注

- 1) 上記の書類は、A4用紙に英語でタイプしてください。
- 2) 不備書類は、受付不可とします。
- 3) 志願者は、教員リストから希望する教員を選び、その教員名を申請書（様式A）に必ず記入してください。
- 4) 提出された書類は、志願者へ返却することはありません。

### 注意事項

- 1. 下記の場合には、志願者は奨学金の受給資格を失います。
  - a) 書類上の不正申告
  - b) 誓約書違反
  - c) 佐賀大学大学院を退学した場合
  - d) 学則違反や成績不良
- 2. 奨学金受給者は、日本語、文化、習慣などをよく身につけるように勧められます。日々の生活に日本語の知識は必要です。
- 3. 奨学金受給者は、2年以内に博士前期課程を修了しなければなりません。
- 4. PPGA 博士後期課程に進学する者のうち、文部科学省から許可された者は、文部科学省奨学金を延長することができます。
- 5. 奨学金受給候補者として選ばれなかった者には、3月下旬にその旨工学系研究科長から通知があります。その後、私費であっても入学を希望する場合は、検定料 30,000 円を納入すれば、6月に私費入学の可否判定を受けることができます。なお、検定料の納入方法としては、郵便局においてポスタルマネーオーダー（国際送金）で送金する又は銀行で送金小切手（US ドル）に替えて、佐賀大学学務部入試課あてに送付するなどがあります。ただし、送金小切手の場合、本学が日本円に換金して 30,000 円に満たない場合は、受理しませんので、不足が無いように注意してください。

Japanese yen was below 30,000 Yen, the check can not be received by Entrance Examination Office of Saga University.

The Private-Expense foreign students must pay the following entrance fee and tuition fee.

Entrance fee: 282,000 yen (scheduled).

Tuition fee: 267,900 Yen for each semester (scheduled). [535,800 Yen per academic year (scheduled).]

Amount of due might be slightly revised depending on the decision of the administration council. Payments must be done for each semester biannually within the beginning two months of the semester. For the following information on the tuition assistance, exemption subsidization, and scholarships is available at the Benefits section.

1. Exemption of tuition fee from complete to 50% may be granted depending on circumstances.
2. There are several scholarships for private-expense foreign students. Students can apply for these scholarships.
3. Housing: Students can apply to Saga University International House, or low-cost apartments supported by Saga prefecture and other organizations.

## **CORRESPONDENCE**

The application form of the PPGA should be sent by air mail to the address shown below. Note that the application forms must not be submitted in any kinds of electronic form. Forms sent by facsimile and attached files on e-mail are not accepted in any occasion.

**Entrance Examination Office**  
**Saga University**  
**1 Honjo-machi**  
**Saga 840-8502, Japan**  
**Fax: (+81)-952-28-8944**  
**E-mail: ppga@mail.admin.saga-u.ac.jp**

私費外国人留学生の場合、以下の入学料，授業料が必要です。

入学料：282,000 円（未定）

授業料：267,900 円（未定）学期ごと [年間 535,800 円（未定）]

入学料，授業料は若干変更になる可能性があります。授業料は各学期の二ヶ月以内に支払う必要があります。以下の授業料補助，奨学金制度が受けられる可能性があります。

1. 状況により，授業料半額免除が受けられる可能性があります。
2. 各種奨学金制度に応募できます。
3. 佐賀大学国際交流会館や佐賀県や民間が補助する安い宿舎に応募できます。

### 問合せ先

PPGA への申請書等は，下記あてに航空便で送ってください。ファックスや E メールでの出願は受理できません。

〒840-8502

日本国佐賀県佐賀市本庄町 1 番地

佐賀大学学務部入試課

Fax: (+81)-952-28-8944

Email: ppga@mail.admin.saga-u.ac.jp

# ACADEMIC STAFFS ATTENDING PPGA COURSES AND THEIR RESEARCH INTERESTS AND MAJOR FIELDS

## SCIENCE AND ENGINEERING [MASTER COURSE]

### *Department of Chemistry and Applied Chemistry*

**Laboratory of Physical Chemistry ..... Unno, M.**

Research Fields: Self-organization of amphiphiles  
Polymer - Amphiphile Interactions  
Molecular spectroscopy  
Biophysics of Photoreceptor

**Laboratory of Inorganic Chemistry ..... Koikawa, M. and Yamada, Y.**

Research Fields: Measurements of magnetic susceptibility and ESR for transition-metal complexes.  
Synthesis of binuclear copper (II) complexes, polynuclear metal complexes, and model complexes of metalloenzyme.  
X-Ray structural analysis of metal complexes.

**Laboratory of Organic Chemistry ..... Hanamoto, T., and Osada, S.**

Research Fields: Transition metal-catalyzed organic synthesis.  
Chemistry of hypervalent iodine compounds.  
Synthesis and reactions of versatile building blocks.  
Organic fluorine chemistry.  
Synthesis and structure of biologically active peptides.  
Chemistry of elastin and ionchannel forming peptides.  
Mechanism-based design and synthesis of enzyme or receptor inhibitors.

**Laboratory of Analytical Chemistry ..... Takamuku, T. and Umeki, T.**

Research Fields: Structure and dynamics of liquids and solutions.  
Solvation structure of biomolecules in binary solutions.  
Physicochemical properties of room-temperature ionic liquids.  
Chemisorption of carbon dioxide in solutions, Multinuclear solution-state NMR spectroscopy.

**Laboratory of Applied Physical Chemistry ..... Era, M. and Sakaguchi, K.**

Research Fields: Development of optoelectronic organic / inorganic nanohybrid  
Development of photonic and optoelectronic organic materials  
Development of functionalized carbon materials  
Fabrication and evaluation of organic devices  
Preparation and characterization of stimulus-responsive polymer particles and lipid vesicles.

**Laboratory of Chemical Engineering ..... Ohto, K. and Morisada, S.**

Research Fields: Separation science and engineering of metals and biomaterials with solvent extraction, ion exchange and adsorption.  
Material resource recycling for sustainable society.  
Environmental Engineering.  
Colloid and surface engineering.

**Laboratory of Electrochemistry ..... Tominaga, M.**

Research Fields: Bioelectrochemistry  
Functional electrode  
Redox enzyme  
Biosensor, Biofuel cell

## ***Department of Mechanical Engineering***

### **Laboratory of Environmental Fluids Systems .....Kinoue, Y. and Shiomi, N.**

Research Fields: Turbomachinery. Numerical analysis of fluid flow.  
High speed aerodynamics. Vibration and noise control.  
Wells turbine for wave power generator.  
Control of shock wave. Noise control. Flow separation.  
Development of nozzle. Multiphase flow.

### **Laboratory of Thermal Energy Systems ..... Miyara, A., Mitsutake, Y. , Kariya, K. and Ishida, K.**

Research Fields: Enhancement of boiling heat transfer and critical heat flux.  
High efficiency heat exchanger. Measurements of thermophysical properties  
Heat and mass transfer, Condensation, Boiling, Heat exchanger, Heat pump,  
Refrigeration, Geothermal heat pump.

### **Laboratory of Advanced Materials Systems ..... Hagihara, S., Hattori, N., Tadano, Y., Taketomi, S., and Morita, S.**

Research Fields: Numerical analysis for structures. Mechanics of composite material. Finite element  
method. Evaluation of fatigue strength of various metals and advanced materials.

### **Laboratory of Machine Design and Production Systems ..... Zhang, B. ,Hasegawa, H. and Mawatari, T.**

Research Fields: Design and manufacturing system of gears.  
Precision machine elements and tribology.  
Precision finishing and characterization of solid surfaces.  
Rolling contact fatigue.  
Friction and wear of contact surfaces.

### **Laboratory of Advanced Robotics and Control Systems .... Tsujimura, T, Sato, K. and Izumi, K.**

Research Fields: Sustainable robots. Networked robots. Man-machine interface.  
Control theory, Adaptive control, Robust control  
Mechatronics. Softcomputing. Nonlinear control.

### **Laboratory of Ocean Energy .....Nagata, S., Ikegami, Y., Arima, H. and Imai, Y.**

Research Fields: Wave and tidal energy conversion systems, Marine hydrodynamics,  
Ocean thermal energy conversion plant,  
Development of thermal energy conversion systems.  
Boiling heat transfer, two-phase flow, effective utilization of thermal energy.

## ***Department of Electrical and Electronic Engineering***

### **Laboratory of Communication Engineering and Advanced Circuit Technology**

.....Toyoda, I., Fukai, S., Sasaki, S., Tanaka, T. and Nishiyama, E

Research Fields: Microwave Circuits  
Planar Antennas  
Electronic Circuits  
High-speed Interconnections  
Communication Systems

### **Laboratory of Power Electronics .....Kasu, M., Takahashi, K., and Hara, S.**

Research Fields: Power electronic devices  
Wide-gap semiconductors such as diamond  
Synchrotron x-ray radiation  
Surface science  
Photovoltaic System

**Laboratory of Optoelectronics .....Guo, Q., Tanaka, T., and Ihara, S.**

Research Fields: Optoelectronic Materials and Applications  
Epitaxial growth and characterization of semiconductor materials  
Advanced optoelectronic devices  
Photovoltaics  
Pulse power engineering  
Synchrotron light application for materials processing and characterization

**Laboratory of Advanced Computational Engineering and Artificial Intelligence**

.....Furukawa, T., Wakuya, H., and Itoh, H.

Research Fields: Power Engineering and Smart Power Grid System  
Electromagnetic and Acoustic Analyses  
Virtual Reality (VR) and Augmented Reality (AR)  
Biomedical Signal Processing  
Neural Networks  
Intelligent Robotics  
Natural Language Processing

**Laboratory of Microwave Electronics..... Oishi, T.**

Research Fields: Electronic devices for high power and high frequency  
Analysis and design of electronic devices  
Device modeling for circuit  
Device integration technology

**Laboratory of Plasma Electronics..... Ohtsu, Y.**

Research Fields: Plasma electronics  
Plasma discharge application (CVD, sputtering)  
Preparation of functional thin films for electronic device

***Department of Civil Engineering and Architecture***

**Laboratory of Structural Engineering and Mechanics ..... Ijima, K., Ito, Y. and Obiya, H.**

Research Fields: Structural engineering.  
Earthquake engineering.  
Linear, nonlinear, elastic, nonelastic, static, and dynamic analysis of structure.  
Concrete materials, reinforced and prestressed concrete structures.

**Laboratory of Geotechnical Engineering ..... Chai, J., Hino, T. and Suetsugu, D.**

Research Fields: Analytical study of geotechnical problems.  
Soil improvement and earth reinforcement.  
Land subsidence.  
Stabilization of ground.  
Geoenvironmental engineering.  
Road engineering.  
Pavement engineering.  
Waste treatment engineering.

**Laboratory of Environmental System Engineering ..... Ohgushi, K.**

**Yamanishi, H., and Narumol, V.**

Research Fields: River engineering.  
Water resources engineering.  
Water environmental engineering.  
Water pollution control.  
Wastewater treatment systems.



**Laboratory of Environment Planning** ..... **Mishima, N., Kojima, S., Gotoh, R., Hirase, Y., Nakaohkubo, K., and Miyahara, M.**

Research Fields: Urban space design.  
Architectural and environmental design.  
History of architecture.  
Transportation system and planning.

**Laboratory of Social Systems Management** ..... **Li, H. , and Inohae, T.**

Research Fields: Transportation system and planning  
Urban development and urban systems.  
Social system. Environmental evaluation.  
Planning process and evaluation. Prevention for urban disaster.

***Department of Advanced Technology Fusion  
Biomedical Engineering Course***

**Laboratory of Systems Control** ..... **Goto, S. and Sugi, T.**

Research Fields: Biomedical system control; Automatic EEG interpretation.  
Automatic detection of EEG spikes, Artifacts elimination in EEG records.  
Power system control; Reliability analysis of equipments in power stations.  
Plant system control; Modeling and control of Ocean/Spring Thermal Energy Conversion(OTEC/STEC) Forcefree control.  
Mechatronic system control; Digital control of mechanical system.

**Laboratory of Bioimaging and Biosensors**.....**Takahashi, E. ,Kimoto, A. and Yamaoka, Y.**

Research Fields: Bioimaging; Biosensors.  
Bioimaging; Wearable functional near-infrared spectroscopy system  
Bioimaging; Ultra-high spatial resolution bioimaging of cells  
Bioimaging; Oxygen bioimaging in cell using genetic biosensors  
Biosensors; Intelligent-composite multisensors  
Biosensors; Tactile sensors mimicking human perceptions  
Biosensors; Non-invasive imaging with composite sensors  
Biomedical imaging; Photoacoustic imaging

**Laboratory of Environmental Fluids Systems** ..... **Matsuo, S., Hashimoto, T. and Sumi, T.**

Research Fields: Numerical analysis of fluid flow.  
High speed aerodynamics. Vibration and noise control.  
Control of shock wave. Flow separation.  
Multiphase flow.

**Laboratory of Intelligent Sensing Systems** ..... **Teramoto, K. and Khan. I.**

Research Fields: Non-destructive testing.  
Inverse problems in multidimensional sensing.  
Wave-field analysis  
Biomedical sensing by ultrasound  
Photonic Sensing.  
Nano-scale Sensing.  
Signal processing

**Laboratory of Interface Devices**.....**Ueno, N.**

Research Fields: Mechanoluminescence Sensor. Dynamic Imaging Analysis.

**Laboratory of Applied Computing ..... Muramatsu, K. and Dozono H.**

Research Fields: Numerical analysis of electromagnetic field.  
Optimal design of electromagnetic apparatus.  
Modelling of magnetic materials.  
Soft computing.

***Department of Advanced Technology Fusion***

***Advanced Material Chemistry Course***

**Laboratory of Applied Organic Chemistry ..... Takeshita, M.**

Research Fields: Construction of supramolecular systems based on molecular recognition and development for advanced organic materials  
Development of organic light-emitting diodes  
Development of photo-functionalized material.

**Laboratory of Ceramic Engineering ..... Watari, T. and Yada, M.**

Research Fields: Preparation of ceramics: solid state reaction, sol-gel process, reactive infiltration  
Eco-friendly ceramics: luminescence materials for energy-saving, ceramic recycle and porous ceramics for environmental cleanup  
Nano-size functional ceramics: nano-fiber, nano-tube, nano-composites

**Laboratory of Environmental Chemical Engineering ..... Kawakita, H.**

Research Fields: Polymer preparation using enzymatic reaction.  
Metal adsorption by functional polymer.  
Polysaccharide synthesis for food engineering.

**POST-GRADUATE PROGRAM FOR GLOBAL ADVANCEMENT (PPGA)**

**IN ENVIRONMENTAL AND ENERGY SCIENCE**

**GRADUATE SCHOOL OF SCIENCE AND ENGINEERING,**

**SAGA UNIVERSITY**

**A P P L I C A T I O N   F O R M**

**INSTRUCTIONS (記入上の注意)**

1. Application should be typewritten or written in Roman block capitals.  
(記入は楷書又は大文字のローマ字体を用いること。)
2. Numbers should be written in Arabic figures.  
(数字は算用数字を用いること。)
3. Year should be written in the Anno Domini system.  
(年号はすべて西暦とすること。)
4. Proper nouns should be written in full and not be abbreviated.  
(固有名詞はすべて正式な名称とし、一切省略しないこと。)
5. Write your name and the address within the box below for notifying the result of the selection. This box will be used for the addressing stickers.  
(合格通知書等を送付するので氏名と住所を下記欄に記入のこと。この欄は住所ラベルとして使用する。)

**Name     :**

**Present   :**  
**address**

**TEL     :**

POST-GRADUATE PROGRAM FOR GLOBAL ADVANCEMENT (PPGA)  
IN ENVIRONMENTAL AND ENERGY SCIENCE  
GRADUATE SCHOOL OF SCIENCE AND ENGINEERING, SAGA UNIVERSITY  
(MASTER COURSE)

2018年度佐賀大学大学院工学系研究科環境・エネルギー科学グローバル教育プログラム(博士前期課程)入学志願票

## Department

- Chemistry and Applied Chemistry  
 Mechanical Engineering  
 Electrical and Electronic Engineering  
 Civil Engineering and Architecture  
 Advanced Technology Fusion

## Research Field

Research Field : \_\_\_\_\_

Laboratory : \_\_\_\_\_

Name of the desired supervisor (指導を希望する主指導教員名をかならず記入すること。)

\_\_\_\_\_

Paste a passport sized photograph or digital image taken within the past 6 months. Write your name and nationality in block letters on the back of the photo.

(4.5 cm × 3.5 cm photo)

(写真 (4.5 cm × 3.5cm) )

## 1. Name in full, in native language (姓名(自国語))

(Family name)

(First name)

(Middle name)

(Sex)

In Roman block capitals (ローマ字)

Male (男)

Female (女)

(Family name)

(First name)

(Middle name)

(Marital Status)

Single (未婚)

Married (既婚)

## 2. Nationality

(国籍) \_\_\_\_\_

## 3. Date of birth (生年月日) Year 19 ,Month ,Day ,Age (as of April 1, 2018)

(年)

(月)

(日)

(年齢)

## 4. Present status with the name of the university attended, or employer

(現職(在学大学名又は勤務先名まで記入すること。))

\_\_\_\_\_

## 5. Present address and telephone number, facsimile number, e-mail address

(現住所及び電話, ファックス番号, E-mail アドレス)

現住所(Present address) : \_\_\_\_\_

電話番号/FAX 番号(Telephone/facsimile number) : \_\_\_\_\_

E-mail address : \_\_\_\_\_

## 6. Permanent address (本籍): \_\_\_\_\_

## 7. Field of specialization studied in the past (Be as detailed and specific as possible.)

(過去に専攻した専門分野(できるだけ具体的に詳細に書くこと。))

\_\_\_\_\_

## 8. Educational background (学歴) \_\_\_\_\_

	Name and Address of School (学校名及び所在地)	Year and Month of Entrance and Completion (入学及び卒業年月)	Amount of time spent at the school attended (修学年数)	Diploma or Degree awarded, Major subject (学位・資格, 専攻科目) When taking leave of absence, the period and reason. (休学した場合はその期間・理由)
Elementary Education (初等教育)	Name (学校名)	From (入学)	years (年)	
Elementary School (小学校)	Location (所在地)	To (卒業)	and months (月)	
Secondary Education (中等教育)	Name (学校名)	From (入学)	years (年)	
Lower Secondary School (中学)	Location (所在地)	To (卒業)	and months (月)	
Upper Secondary School (高校)	Name (学校名)	From (入学)	years (年)	
	Location (所在地)	To (卒業)	and months (月)	
Higher Education (高等教育)	Name (学校名)	From (入学)	years (年)	
Undergraduate Level (大学)	Location (所在地)	To (卒業)	and months (月)	
Graduate Level (大学院)	Name (学校名)	From (入学)	years (年)	
	Location (所在地)	To (卒業)	and months (月)	
Total years of schooling mentioned above (以上を通算した全学校教育修学年数) as of April 1, 2018 (2018年4月1日現在)		years(年)		

\* If the blank spaces above are not sufficient for the information required, please attach a separate sheet ((注)上欄に書ききれない場合には、適当な別紙に記入して添付すること。)

9. State the titles or subjects of books or papers (including graduation thesis authored by the applicant), if any, with the name and address of publisher and the date of publication.  
(著書, 論文(卒業論文を含む。))があればその題名, 出版社名, 出版年月日, 出版場所を記すこと。)

\* Accompany this form with a summary of the papers mentioned above. ((注)論文の概要を添付のこと)

10. Employment Record: Begin with the most recent employment, if applicable. (職歴)

Name and address of organization	Period of employment	Position	Type of work
----------------------------------	----------------------	----------	--------------

(勤務先及び所在地)	(勤務期間)	(役職名)	(職務内容)
	From To		
	From To		

11. Japanese language background, if any (日本語の学習歴)

i) Name and address of institution (学習機関及びその住所)

\_\_\_\_\_

ii) Period of study: from \_\_\_\_\_ to \_\_\_\_\_ , \_\_\_\_\_  
 (学習期間) Year (年) Month (月) Year (年) Month (月) Years (年間)

iii) Name of teacher (教師名)

\_\_\_\_\_

iv) Japanese language proficiency: Evaluate your level and insert an X where appropriate in the following blank space. (日本語能力を自己評価のうえ、該当欄に×印を記入すること。)

	Excellent(優)	Good(良)	Fair(可)	Poor(不可)
Reading (読む能力)				
Writing (書く能力)				
Speaking (話す能力)				

12. Foreign language proficiency: Evaluate your level and insert an X where appropriate in the following blank space. (外国語能力を自己評価のうえ、該当欄に×印を記入すること。)

	Excellent(優)	Good(良)	Fair(可)	Poor(不可)
English(英語)				
French(仏語)				
German(独語)				
Spanish(西語)				

13. Family background (家族状況)

Name(氏名)	Relationship (続柄)	Age (年齢)	Occupation (職業)

14. Accompanying Dependents (Provide the following information if you plan to bring any family members to Saga, Japan.) 同伴家族欄 (佐賀に来る場合、同伴予定の家族がいる場合に記入すること。)

\* He/She is advised to take into consideration various difficulties and the great expense that will be involved in finding living quarters. Therefore, those who wish to be accompanied by their families are advised to come alone first and let their dependents come after suitable accommodation has been found.

(注) 家族用の宿舎を見つけることは相当困難であり賃貸料も非常に割高になるのであらかじめ承知されたい。このため、留学生はまず単身で佐賀に来て、適当な宿舎をみつけた後、家族を呼び寄せること。

Name (氏名)	Relationship (続柄)	Age (年齢)

15. Person to be notified in applicant's home country in case of emergency: (緊急の際の母国の連絡先)

i) Name in full(氏名) : \_\_\_\_\_

ii) Address : with telephone number, facsimile number, e-mail address:(住所・電話番号、ファックス番号及び e-mail アドレスを記入のこと。)

現住所(present address) :

\_\_\_\_\_

電話番号/FAX 番号(Telephone/facsimile number) :

\_\_\_\_\_

E-mail address :

\_\_\_\_\_

iii) Occupation (職業) :

\_\_\_\_\_

iv) Relationship (本人との関係) :

\_\_\_\_\_

16. Immigration Records to Japan. (日本への渡航記録)

Date (日付)	Purpose (渡航目的)
From To	
From To	

17. Will you apply for Admission with private-expense, if you are not admitted as Monbukagakusho Scholarship Student?

Yes,  No.

18. Is there anyone in your family who has been awarded or is applying for the Japanese Government Scholarship? If yes, please give his/her name.

(家族の中に国費留学生に採用されている者、もしくは申請中の者があるか。もし、あるならば、その者の氏名を記入すること。)

---

19. Are you applying for other universities as monbukagakusho scholarship or other universities except Japan? If so, give the name(s) of university(ies), month, year, amount, etc.

(もし、他の大学に応募している場合は、その名前、期間、金額等を記せ。)(See! p.3, "Selection and Admission" and "Remarks")

---

20. If you are applying for other scholarships, state the name of sponsor, duration, amount, etc.

(もし他の奨学金に応募している場合は、その名前、期間、金額等を記せ。)

---

21. Term you wish to study in Japan (日本における希望留学期間)

a) By the end of master course (      years) 修士課程修了まで (      年間)

b) By the end of doctoral course (      years) 博士課程修了まで (      年間)

c) By the end of professional graduate course (      years) 専門職学位課程修了まで (      年間)

Date of application(申請年月日):

---

Applicant's signature(申請者署名):

---

Applicant's name (in Roman

block capitals)(申請者氏名)

---



# Form B

## 2018年度日本政府(文部科学省)奨学金留学生申請書(研究留学生) 2018 APPLICATION FORM FOR JAPANESE GOVERNMENT (MEXT) SCHOLARSHIP (RESEARCH STUDENTS)

### 記入上の注意

1. タイプまたは手書きでブロック体で明瞭に記入すること。
2. 数字は算用数字を用いること。
3. 年号はすべて西暦とすること。
4. 固有名詞はすべて正式な名称とし、一切省略しないこと。

※本申請書に記載された個人情報については、本奨学金の選考のために使用するほかは、特にEmail アドレス等の連絡先については、採用後における関係者のネットワークを作ること及び必要に応じ日本政府より各種情報を送信する以外には使用しない。

### INSTRUCTIONS

1. Type application, if possible, or write neatly by hand in block letters.
2. Use Arabic numerals.
3. Write years in western calendar.
4. Write proper nouns in full without abbreviation.

※ Personal data entered in this application will only be used for scholarship selection purposes, and contact information such as email addresses will only be used to create academic networks after the applicant is selected and by the Japanese government to send out information when needed.

1. 氏名 Name	自国語 Native language	Surname (姓)	Given name (名)	Middle name (ミドルネーム)
	アルファベット Alphabet	Surname (姓)	Given name (名)	Middle name (ミドルネーム)

※綴りはパスポートの表記と同一にすること Write your name exactly as it appears in your passport.

2. 性別 Gender	<input type="checkbox"/> 男 Male <input type="checkbox"/> 女 Female	3. 結婚歴 Marital Status	<input type="checkbox"/> 独身 Single <input type="checkbox"/> 既婚 Married	写真(4.5cm×3.5cm) Photo Paste your photo or digital image taken within 6 months. Write your name and nationality on the back of the photo. 6ヶ月以内に撮影した写真またはデジタル画像を貼ること。写真の裏面に名前と国籍を書くこと。
4. 国籍 Nationality				
5. 日本国籍 Japanese Nationality	<input type="checkbox"/> 無 NO	<input type="checkbox"/> 有: 離脱予定年月 YES: expatriation date	2 0 年 yy 月 mm	
6. 生年月日 Date of Birth	年 yyyy	月 mm	日 dd 年齢 (2018/4/1現在) Age (As of April 1, 2018)	

※応募者は1983年4月2日以降に出生した者であること。  
Applicants must have been born on or after April 2, 1983.

7.(1) 現住所 Current Address		国名 Country	
(2) 渡日前住所 Your address before departure for Japan	<input type="checkbox"/> 同上 Same as above.		
	<input type="checkbox"/> 下記住所に変更することが確定している The above 'Current Address' will be changed as follows:		
		国名 Country	

※渡日前の住所が現住所から変更になることが確定している場合は、「(2) 渡日前住所」の「下記住所に変更される」に✓を入れ、住所を記入すること。変更がない場合は「同上」に✓を入れること。If the current address will be changed at the time of leaving from your country, please check the box of 'The above 'Current Address' will be changed as follows:' and specify the new address. If the current address will not be changed, check the box of 'Same as above'.

(3) 電話番号 Phone number	(4) Email
--------------------------	-----------

※可能な限り、渡日前～日本留学中～帰国後にわたり使い続けることが予想されるEmailアドレスを記入すること。  
You are suggested to write an email address that can be used continuously before, during and after your stay in Japan.

(5) 現住所が日本又は国籍国以外の場合 If you currently reside in Japan or outside your home country	日本にいる場合、現在の在留資格の種類 If residing in Japan, what is your current visa status?	
	採用後は、原則として、国籍国の日本公館で査証申請をし、国籍国発の日本行き航空券が支給されることを理解しているか? Do you understand that, in principle, after selected for MEXT Scholarship Student, you need to apply for a visa at a Japanese diplomatic office <u>in your home country</u> , and to be issued a plane ticket from your home country to Japan?	<input type="checkbox"/> はい YES <input type="checkbox"/> いいえ NO
	国籍国への帰国の時期 When will you return to your home country?	2 0 年 yy 月 mm

※既に我が国の在留資格「永住者」、「定住者」等を有している場合であっても、採用後に「留学」に変更する必要がある。なお、国費外国人留学生の身分終了後に改めて「永住者」又は「定住者」の在留資格を申請しても当然には認定されない可能性があることを理解した上で申請すること。Please be aware that even if the applicant applies for the permanent-resident or long-term resident status of residence after the expiration of the status as a Japanese Government Scholarship student, the possibility exists that the application may not be approved.

8.(1)過去に国費外国人留学生に採用されたことがあるか。 Have you been awarded a Japanese Government (MEXT) Scholarship in the past?							<input type="checkbox"/> いいえ NO	<input type="checkbox"/> はい YES	
(2)「はい」の場合は以下にその期間、受入学校名を記入し、該当するプログラムに✓を入れること。 If "YES", please specify the period, the name of the school, and check either box of 'Program'.									
期間 Period	年 yyyy	月 mm	~	年 yyyy	月 mm	学校名 Name of school			
プログラム Program	<input type="checkbox"/> ①研究留学生 Research Students	<input type="checkbox"/> ②学部留学生 Undergraduate Students	<input type="checkbox"/> ③高等専門学校留学生 College Of Technology Students	<input type="checkbox"/> ④専修学校留学生 Specialized Training College Students					
	<input type="checkbox"/> ⑤日本語・日本文化 研修留学生 Japanese Studies Students	<input type="checkbox"/> ⑥教員研修留学生 Teacher Training Students	<input type="checkbox"/> ⑦日韓共同理工系学部留学生 Japan- Korea Joint Government Scholarship Program For The Students In Science And Engineering Departments	<input type="checkbox"/> ⑧ヤング・リーダーズ・ プログラム留学生 Young Leaders Program					
※過去に受給した奨学金が文部科学省奨学金に該当するか否か不明の場合は事前に希望大学担当者に相談すること。If you are unsure whether previously awarded financial aid corresponds to a MEXT scholarship or not, please consult in advance with staffs at University in Japan you wish to attend.									
(3)上記にて①、②、③、④又は⑥のプログラムを選択した者は、前回の受給終了から本奨学金支給開始時まで3年以上の教育研究の経歴があるか。またその際の所属機関名、教育研究の内容、期間を記入すること。If you marked ①, ②, ③, ④ or ⑥ program above, have you have educational research experience exceeding more than three years from the first day of the month following the final payment of the previous scholarship to the beginning of the payment of this scholarship? If "YES", please specify the name of institution, the content, and the period.							<input type="checkbox"/> はい YES	<input type="checkbox"/> いいえ NO	
①	機関名 Name of institution				内容 Content				
	期間 Duration	From	年 yyyy	月 mm	~	To	年 yyyy	月 mm	年 yrs
②	機関名 Name of institution				内容 Content				
	期間 Duration	From	年 yyyy	月 mm	~	To	年 yyyy	月 mm	年 yrs
③	機関名 Name of institution				内容 Content				
	期間 Duration	From	年 yyyy	月 mm	~	To	年 yyyy	月 mm	年 yrs
通算教育研究期間(本奨学金支給開始時点) Total period of experience of education/research (As of the beginning of the payment of this scholarship) ※①~③の合計は3年以上であること。*The sum of ① to ③ must be over 3 years.							年 yrs	か月 mons	
9. 日本政府(文部科学省)奨学金制度による他の2018年度奨学金支給開始のプログラムに併願しているか。それらの日本政府(文部科学省)奨学金との併願は認められない。 Are you applying for any other Japanese Government (MEXT) scholarships for which scholarship payments will begin in fiscal 2018? It is not allowed to apply for other Japanese government (MEXT) Scholarships at the same time.							<input type="checkbox"/> いいえ NO	<input type="checkbox"/> はい YES	
10.(1) 本制度による奨学金と重複し、日本政府(文部科学省)以外の機関(自国政府機関を含む)から奨学金等を受給、または受給予定であるか。 Are you receiving or scheduled to be receiving any scholarship from any organization other than the Japanese Government (MEXT) (including an organization of your home country government) together with the MEXT Scholarship?							<input type="checkbox"/> いいえ NO	<input type="checkbox"/> はい YES	
※「はい」の場合、本奨学金と他の奨学金の併給は認められないため、本制度に採用後は他の奨学金の受給を停止しなければならないことを理解しているか。 If 'YES', do you understand you must cancel other scholarships after selected for MEXT Scholarship Student since it is not allowed to receive other scholarships together with the MEXT Scholarship?							<input type="checkbox"/> はい YES	<input type="checkbox"/> いいえ NO	
(2) 他の奨学金に応募又は他の奨学金を受給している場合は、その名前、期間、金額等を記すこと。 If you are receiving or applying for other scholarships, please specify the name of the sponsor, scholarship period, scholarship amount, etc.									
奨学金の内容 Describe the scholarship									

11. 学歴 Academic record

INSTRUCTIONS

- |  |  |
|--|--|
| <p>1. 幼稚園・保育所教育は含まれない。</p> <p>2. 「大学予備教育」は後期中等教育に含まれる。</p> <p>3. 「大学入学資格試験」に合格している場合には、その旨「特記事項」欄に記入すること。</p> <p>4. 「飛び級」をしている場合には、その旨を「特記事項」欄に記入すること。(例)高校3年次を飛び級により短期卒業)</p> <p>5. 住居の移転や大学の再入学等を理由に、同教育課程で複数の学校に在籍していた場合は、同じ欄に複数の学校の在籍を記載し、すべての修学状況を修学年数に含めること。</p> <p>6. 修学年数合計は在籍期間を算出し、記入すること。(長期休暇も含める)</p> <p>7. 下記に書ききれない場合は、別紙に記入することも可能。しかしその場合は、別紙に記入する旨を明記すること。</p> | <p>1. Exclude kindergarten education and nursery school education.</p> <p>2. Preparatory education for university admission is included in upper secondary education.</p> <p>3. If the applicant has passed the university entrance qualification, indicate this in the Remarks column.</p> <p>4. Any school years or levels skipped should be indicated in the Remarks column. Example: Skipped senior year for the early graduation.</p> <p>5. If you attended multiple schools at the same level of education due to moving house or readmission to university, then write the schools in the same column and include the number of years of study and current status for each school.</p> <p>6. Calculate and write the total number of years studied based on the duration as a student. (including extended leaves such as summer vacation)</p> <p>7. You may use a separate piece of paper if the space below is insufficient. In such a case, please stipulate that the information is on a separate page.</p> |
|--|--|

<p>初等教育 (小学校)</p> <p>Primary Education (Elementary School)</p>	学校名 Name										
	所在地 Location	州・省State/Province					市・町 City/Town				
	入学 From	年 yyyy	月 mm	~	卒業 To	年 yyyy	月 mm	修学年数 Duration	年 yrs	か月 mons	
	特記事項 Remarks										
<p>前期中等教育 (中学校)</p> <p>Lower Secondary Education (Middle School/Junior High School)</p>	学校名 Name										
	所在地 Location	州・省State/Province					市・町 City/Town				
	入学 From	年 yyyy	月 mm	~	卒業 To	年 yyyy	月 mm	修学年数 Duration	年 yrs	か月 mons	
	特記事項 Remarks										
<p>後期中等教育 (高校)</p> <p>Upper Secondary Education (Senior) High School)</p>	学校名 Name										
	所在地 Location	州・省State/Province					市・町 City/Town				
	入学 From	年 yyyy	月 mm	~	卒業 To	年 yyyy	月 mm	修学年数 Duration	年 yrs	か月 mons	
	特記事項 Remarks										
<p>高等教育 (大学学部)</p> <p>Tertiary(Higher) Education (Undergraduate)</p>	学校名 Name										
	所在地 Location	州・省State/Province					市・町 City/Town				
	入学 From	年 yyyy	月 mm	~	卒業 To	年 yyyy	月 mm	修学年数 Duration	年 yrs	か月 mons	
	学位 Degree						特記事項 Remarks				
<p>高等教育 (大学院)</p> <p>Tertiary(Higher) Education (Graduate)</p>	学校名 Name										
	所在地 Location	州・省State/Province					市・町 City/Town				
	入学 From	年 yyyy	月 mm	~	卒業 To	年 yyyy	月 mm	修学年数 Duration	年 yrs	か月 mons	
	学位 Degree						特記事項 Remarks				
<p>高等教育 (大学院)</p> <p>Tertiary(Higher) Education (Graduate)</p>	学校名 Name										
	所在地 Location	州・省State/Province					市・町 City/Town				
	入学 From	年 yyyy	月 mm	~	卒業 To	年 yyyy	月 mm	修学年数 Duration	年 yrs	か月 mons	
	学位 Degree						特記事項 Remarks				
<p>修学年数合計(2018年4月1日現在)</p> <p>Total Years of Education (As of April 1, 2018)</p>								修学年数 Duration	年 yrs	か月 mons	

12.過去に専攻した専門分野(できるだけ具体的に詳細に書くこと。) Field of specialization studied in the past (Be as detailed and specific as possible.)			
13.過去に論文を執筆したことがあるか Have you ever written a thesis?		<input type="checkbox"/> ある YES <input type="checkbox"/> ない NO	
14.著書、論文(卒業論文を含む。)があればその題名、出版社名、出版年月日、出版場所を記入すること。 State the titles or subjects of books and papers (including graduation thesis) authored by applicant, if any, with the name, address of publisher and the date of publication.			
15.日本における最初の入学希望課程 The first course you plan to take in Japan	<input type="checkbox"/> 非正規生 Non-regular (Non-degree) course	<input type="checkbox"/> 修士課程 Master's degree course	<input type="checkbox"/> 博士課程 Doctoral course
		<input type="checkbox"/> 専門職学位課程 Professional graduate course	
16.日本における最終的な希望留学期間 Term you wish to study in Japan	<input type="checkbox"/> 非正規生のみ Only a non-degree student term	<input type="checkbox"/> 修士課程修了まで Up to the completion of master's degree program	<input type="checkbox"/> 博士課程修了まで Up to the completion of doctoral program
			<input type="checkbox"/> 専門職学位課程修了まで Up to the completion of the professional graduate program
17.現職の有無 Do you currently have a job?	<input type="checkbox"/> いいえ NO	<input type="checkbox"/> はい → YES	勤務先名 employer's name
18.職歴(直近2つまで記入すること。アルバイトは除く。) Employment record: Write the 2 most recent employment and exclude part-time work.			
勤務先及び所在地 Name and location of organization	勤務期間 Period of employment	役職名 Position	職務内容 Type of work
	From  To		
	From  To		

19. 語学力 Language ability	読む能力 Reading	書く能力 Writing	話す能力 Speaking	聴く能力 Listening
日本語 Japanese				
英語 English				
その他 Others ( )				
※3から0で評価すること Rate on a scale of 3 to 0.				
3=優 Excellent		2=良 Good		1=可 Fair
0=不可 Poor				
20. 日本語能力(資格) Japanese language qualifications	日本語能力試験 JLPT	レベル level	総合得点 Total Score	その他 Other
21. 英語能力(資格) English language qualifications	TOEFL	IELTS		その他 Other
22. 同伴家族欄(渡日する同伴予定の家族がいる場合に記入すること。) Accompanying Dependents (Provide the following information if you plan to bring any family members to Japan.)				
<p>※なお、同伴者に必要な経費はすべて採用者の負担であるが、家族用の宿舎を見つけることは相当困難であり賃貸料も非常に割高になるのであらかじめ承知しておくこと。このため、採用者はまず単身で来日し、適当な宿舎を見つけた後、家族を呼び寄せること。</p> <p>All expenses incurred by the presence of dependents must be borne by the grantee. He/She is advised to take into consideration the various difficulties and great expense that will be involved in finding living quarters for them. Therefore, those who want to accompany their families are well advised to come alone first and let them come after suitable accommodation has been found.</p>				
氏名 Name		続柄 Relationship	年齢 Age	国籍 Nationality
23. 緊急の際の母国の連絡先 Person to be notified in applicant's home country in case of emergency.				
氏名 Name				続柄 Relationship
現住所 Current address				職業 Occupation
電話番号/FAX番号 Phone / Facsimile number			Email	
24. 日本への渡航及び滞在歴 Past visits or stays in Japan List from your most recent visits.				
期間 Period				渡航目的 Purpose
From	年 y	月 m	~ To	年 y
				月 m
From	年 y	月 m	~ To	年 y
				月 m
<p>私は2018年度日本政府(文部科学省)奨学金留学生募集要項に記載されている事項をすべて了解し、上記の通り申請資格を満たしていることを確認の上、申請します。</p> <p>I understand and accept all the matters stated in the Application Guidelines for Japanese Government (MEXT) Scholarship for FY2018 and upon confirmation of my qualifications for application as stated above, I hereby apply for this scholarship.</p>				
申請者署名 Applicant's signature			申請年月日 Date of application	20 年 / 月 / 日 year / month / day

# Form C

(別紙様式8)

## 専攻分野及び研究計画 Field of Study and Research Plan

Name in full,  
in your native language

(姓名(自国語))

\_\_\_\_\_, \_\_\_\_\_

(Surname)

(Given name)

(Middle name)

Name in Roman capital letters

(姓名(ローマ字))

\_\_\_\_\_, \_\_\_\_\_

(Surname)

(Given name)

(Middle name)

Nationality

(国 籍)

\_\_\_\_\_

Proposed study program in Japan (Outline your field of study on this side and the specific of your study program on the reverse side of this sheet. This section is one of the most important references for selection. The statement must be typewritten or written in block letters. Additional sheets of paper may be attached if necessary. If plagiarism or fraud is discovered after selection, the selection will be cancelled retroactively.)

日本での研究計画;この研究計画は、選考の重要な参考となるので、表面に専攻分野の概要を、裏面に研究計画の詳細を具体的に記入すること。記入はタイプ又は楷書によるものとし、必要な場合は別紙を追加してもよい。なお、採用後に不正、盗用等が判明した場合は遡って採用を取り消す。

If you have Japanese language ability, write in Japanese.

(相当の日本語能力を有する者は、日本語により記入すること。)

### 1 Present Field of study (現在の専攻分野)

### 2 Your research topic in Japan: Describe articulately the research you wish to carry out in Japan.

(渡日後の研究テーマ:日本においてどういった研究がしたいかを明確に記入すること)

3 Study program in Japan: (Describe in detail and with specifics - particularly concerning the ultimate goal(s) of your research in Japan)  
(研究計画: 詳細かつ具体的に記入し、特に研究の最終目標について具体的に記入すること。)

推 薦 書  
LETTER OF RECOMMENDATION

佐賀大学長 様  
To: President of Saga University

被推薦者  
Recommendee  
氏名  
Full Name: \_\_\_\_\_  
生年月日  
Date of Birth: \_\_\_\_\_  
国籍  
Nationality: \_\_\_\_\_

---

---

---

---

---

日付  
Date: \_\_\_\_\_  
(month) (date) (year)

推薦者  
Recommender  
署名  
Signature: \_\_\_\_\_  
氏名  
Print Name: \_\_\_\_\_

役職  
Title and Institution  
(or Company): \_\_\_\_\_

現住所  
Present Address: \_\_\_\_\_

E メールアドレス  
E-mail Address: \_\_\_\_\_



証 明 書  
LETTER OF REFERENCE

佐賀大学工学系研究科長 様  
To: Dean of the Graduate School of  
Science and Engineering, Saga University

被証明者  
Referenced person  
氏名  
Full Name: \_\_\_\_\_  
生年月日  
Date of Birth: \_\_\_\_\_  
国籍  
Nationality: \_\_\_\_\_

---

---

---

---

---

日付  
Date: \_\_\_\_\_  
(month) (date) (year)

証明者  
Reference person  
署名  
Signature: \_\_\_\_\_  
氏名  
Print Name: \_\_\_\_\_

役職  
Title and Institution  
(or Company): \_\_\_\_\_

現住所  
Present Address: \_\_\_\_\_

E メールアドレス  
E-mail Address: \_\_\_\_\_